

**Zeitschrift:** Rivista militare della Svizzera italiana  
**Herausgeber:** Lugano : Amministrazione RMSI  
**Band:** 66 (1994)  
**Heft:** 6

**Artikel:** Appello del Br Peter Arbenz, presidente della Società Svizzera degli Ufficiali  
**Autor:** Arbenz, Peter  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-247159>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# **Appello del Br Peter Arbenz, presidente della Società Svizzera degli Ufficiali**

Br Peter Arbenz  
Presidente della Società Svizzera degli Ufficiali

## **L'esercito e la Società Svizzera degli Ufficiali hanno bisogno di tutti gli ufficiali – malgrado Esercito 95**

Esercito 95 ha apportato fra l'altro una riduzione degli effettivi ed un ringiovamento dei quadri. Inoltre, molti ufficiali sono stati incorporati nelle riserve del personale o congedati definitivamente. Per anni ed anni questi ufficiali si sono assunti grandi responsabilità, hanno sacrificato i loro interessi personali ed hanno messo le loro forze e competenze a disposizione dell'esercito. Inoltre, come membri delle varie società d'ufficiali, hanno sempre contribuito attivamente a salvaguardare gli interessi di politica di sicurezza del nostro paese. E per questo che desidero ringraziarli sentitamente, in nome della Società Svizzera degli Ufficiali e delle altre organizzazioni associate.

In effetti, anche se questi ufficiali congedati non sono più in servizio attivo, il nostro paese ne ha comunque ancora bisogno, in quanto cittadini dotati di grande conoscenza ed esperienza nel settore militare. Nelle società d'ufficiali, i giovani membri devon poter contare sull'esperienza degli ufficiali che li hanno preceduti. E ciò a maggior ragione, considerando che in questi tempi critici e di diffusa minaccia, l'esercito non è più considerato a priori come uno dei valori base del nostro paese. Di conseguenza, sia l'istruzione che l'armamento formano sempre più spesso l'obiettivo di iniziative popolari che tendono a pregiudicarne la realizzazione.

Le società d'ufficiali hanno quindi più che mai bisogno di tutti gli ufficiali con esperienza perché:

- dobbiamo impegnarci sempre di più per tutte le questioni di politica di sicurezza;
- dobbiamo rinforzare assolutamente il dialogo fra gli ufficiali giovani e quelli meno giovani;
- nel nostro ruolo di foro di discussione, dobbiamo impegnarci al massimo affinché l'esercito sia in grado, a lunga scadenza, di adempiere tutti i compiti che gli sono affidati. E ciò non comporta soltanto la promozione della volontà di difesa nazionale, ma anche un contributo concreto alla popolazione ed alle autorità civili;
- siamo un esercito di milizia e vogliamo continuare ad esserlo. E ciò comporta la necessità di stretti legami fra la popolazione e l'esercito.

Per queste ragioni desidero rivolgermi a tutti gli ufficiali congedati, pregandoli di restare fedeli alle società d'ufficiali e di continuare ad accordarci la loro fiducia,

dando prova di impegno civico e di solidarietà verso i giovani ufficiali. E soltanto in questo modo che potremo continuare ad essere un interlocutore valido per il consigliere nazionale, le camere e le autorità cantonali.

Abbiamo accettato di essere ufficiali e lo restiamo per tutta la vita. E per tutta la vita desideriamo restare membri di una società d'ufficiali ed assicurare la perennità dei valori a cui teniamo fortemente.